

TR **Türkei**

Neue Gebührenbeträge

Das Türkische Patent- und Markenamt hat uns informiert, dass einige Patentgebühren geändert worden sind.¹

Anmelder und Inhaber europäischer Patente mit Wirkung in der Türkei werden darauf hingewiesen, dass seit **1. Januar 2019** die nachstehenden Gebührensätze gelten. Die ermäßigten Beträge für Online-Zahlungen und für die Online-Einreichung entsprechender Nachweise sind hier jeweils in Klammern angegeben.

1. Veröffentlichung von Übersetzungen der Patentansprüche gemäß Artikel 67 (3) EPÜ: **1 720 TRY (1 150 TRY)**

2. Veröffentlichung von Übersetzungen der Patentschrift nach Artikel 65 EPÜ: **2 755 TRY (1 840 TRY)**

Zuschlagsgebühr für eine Fristverlängerung: **1 550 TRY (1 040 TRY)**

Veröffentlichung einer berichtigten Übersetzung der Patentschrift: **850 TRY (580 TRY)**

Veröffentlichung der Übersetzung der geänderten Fassung eines europäischen Patents (Einspruch, Beschränkung): **1 150 TRY (770 TRY)**

TR **Turkey**

New fee rates

The Turkish Patent and Trademark Office has informed us that some patent fees have been changed.¹

Applicants for and proprietors of European patents with effect in Turkey are advised that from **1 January 2019** the rates below apply. The figures in brackets are the reduced amounts for users paying fees and filing documents online.

1. Publication of translations of the claims pursuant to Article 67(3) EPC: **TRY 1 720 (TRY 1 150)**

2. Publication of translations of the patent under Article 65 EPC: **TRY 2 755 (TRY 1 840)**

Surcharge for extension of the time limit: **TRY 1 550 (TRY 1 040)**

Publication of a corrected translation of the patent specification: **TRY 850 (TRY 580)**

Publication of the translation of an amended patent specification (opposition, limitation): **TRY 1 150 (TRY 770)**

TR **Turquie**

Nouveaux montants des taxes

L'Office turc des brevets et des marques nous a informés que certaines taxes en matière de brevets ont été modifiées.¹

Les demandeurs et les titulaires de brevets européens produisant effet en Turquie sont informés qu'à compter du **1^{er} janvier 2019**, les montants ci-dessous sont applicables. Les montants entre parenthèses correspondent aux montants réduits si les taxes sont acquittées en ligne et si les documents correspondants sont soumis en ligne.

1. Publication de traductions des revendications conformément à l'article 67(3) CBE : **1 720 TRY (1 150 TRY)**

2. Publication de la traduction du fascicule de brevet européen en vertu de l'article 65 CBE : **2 755 TRY (1 840 TRY)**

Surtaxe pour la prorogation du délai : **1 550 TRY (1 040 TRY)**

Publication d'une traduction corrigée du fascicule de brevet : **850 TRY (580 TRY)**

Publication de la traduction d'un fascicule de brevet tel que modifié (opposition, limitation) : **1 150 TRY (770 TRY)**

¹ "Türk Patent ve Marka Kurumunca 2019 Yılında Uygulanacak Ücret Tarifesine İlişkin Tebliğ (BIK/TÜRK PATENT: 2019/1)", veröffentlicht in T.C. Resmi Gazete Nr. 30642, 31.12.2018.

¹ "Türk Patent ve Marka Kurumunca 2019 Yılında Uygulanacak Ücret Tarifesine İlişkin Tebliğ (BIK/TÜRK PATENT: 2019/1)", published in T.C. Resmi Gazete No. 30642, 31.12.2018.

¹ "Türk Patent ve Marka Kurumunca 2019 Yılında Uygulanacak Ücret Tarifesine İlişkin Tebliğ (BIK/TÜRK PATENT: 2019/1)", publié dans la T.C. Resmi Gazete N° 30642, 31.12.2018.

3. Jahresgebühren:

	TRY
2. Jahr	415 (285)
3. Jahr	430 (295)
4. Jahr	505 (345)
5. Jahr	750 (510)
6. Jahr	860 (580)
7. Jahr	965 (650)
8. Jahr	1 070 (720)
9. Jahr	1 175 (790)
10. Jahr	1 280 (860)
11. Jahr	1 460 (980)
12. Jahr	1 690 (1 135)
13. Jahr	1 955 (1 310)
14. Jahr	2 220 (1 490)
15. Jahr	2 555 (1 715)
16. Jahr	2 795 (1 875)
17. Jahr	3 110 (2 080)
18. Jahr	3 325 (2 220)
19. Jahr	3 515 (2 350)
20. Jahr	3 655 (2 445)

3. Renewal fees:

	TRY
2nd year	415 (285)
3rd year	430 (295)
4th year	505 (345)
5th year	750 (510)
6th year	860 (580)
7th year	965 (650)
8th year	1 070 (720)
9th year	1 175 (790)
10th year	1 280 (860)
11th year	1 460 (980)
12th year	1 690 (1 135)
13th year	1 955 (1 310)
14th year	2 220 (1 490)
15th year	2 555 (1 715)
16th year	2 795 (1 875)
17th year	3 110 (2 080)
18th year	3 325 (2 220)
19th year	3 515 (2 350)
20th year	3 655 (2 445)

3. Taxes annuelles :

	TRY
2 ^e année	415 (285)
3 ^e année	430 (295)
4 ^e année	505 (345)
5 ^e année	750 (510)
6 ^e année	860 (580)
7 ^e année	965 (650)
8 ^e année	1 070 (720)
9 ^e année	1 175 (790)
10 ^e année	1 280 (860)
11 ^e année	1 460 (980)
12 ^e année	1 690 (1 135)
13 ^e année	1 955 (1 310)
14 ^e année	2 220 (1 490)
15 ^e année	2 555 (1 715)
16 ^e année	2 795 (1 875)
17 ^e année	3 110 (2 080)
18 ^e année	3 325 (2 220)
19 ^e année	3 515 (2 350)
20 ^e année	3 655 (2 445)

4. Umwandlung europäischer Patentanmeldungen oder Patente in nationale Patentanmeldungen oder Patente:

Anmeldegebühr: **80 TRY**; die Anmeldegebühr erhöht sich nach der Anzahl der Prioritäten.

Gebührenermäßigung bei Online-Anmeldung: **40 TRY**

5. Eintragung von Rechtsübergängen, Lizenzen und anderen Rechten:

Fusion: **800 TRY (530 TRY)**

Übertragung: **720 TRY (490 TRY)**

Erbfolge: **680 TRY (460 TRY)**

Lizenz: **280 TRY (195 TRY)**

Fortschreibung der Informationsbroschüre "Nationales Recht zum EPÜ"

Die Benutzer der Informationsbroschüre des EPA "Nationales Recht zum EPÜ" (19. Auflage) werden gebeten, die Angaben in den Tabellen III.B, Abschnitt 2, IV, Abschnitt 5, VI.A, Abschnitt 1, VII, Abschnitt 2 und IX, Abschnitt 4, entsprechend zu ändern.

4. Conversion of European patent applications or patents into national patent applications or patents:

Filing fee: **TRY 80**; the filing fee is increased according to the number of priorities.

Fee reduction for online filing: **TRY 40**

5. Registering transfers, licences and other rights:

merger: **TRY 800 (TRY 530)**

assignment: **TRY 720 (TRY 490)**

succession: **TRY 680 (TRY 460)**

licence: **TRY 280 (TRY 195)**

EPO information brochure "National law relating to the EPC"

Users of this brochure (19th edition) should amend Tables III.B, section 2, IV, section 5, VI.A, section 1, VII, section 2, and IX, section 4, accordingly.

4. Transformation de demandes de brevet européen ou de brevets européens en demandes de brevet national ou en brevets nationaux :

Taxe de dépôt : **80 TRY** ; la taxe nationale de dépôt augmente en fonction du nombre de priorités.

Réduction de la taxe pour les dépôts en ligne : **40 TRY**

5. Inscription de transferts, licences et autres droits :

fusion : **800 TRY (530 TRY)**

cession : **720 TRY (490 TRY)**

succession : **680 TRY (460 TRY)**

licence : **280 TRY (195 TRY)**

Mise à jour de la brochure d'information "Droit national relatif à la CBE"

Les détenteurs de la brochure d'information de l'OEB "Droit national relatif à la CBE" (19^e édition) sont invités à modifier en conséquence les informations figurant aux tableaux III.B, section 2, IV, section 5, VI.A, section 1, VII, section 2, et IX, section 4.